

# ZMLUVA O DIELO č. 43/2018

Podľa §536 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

<b>Objednávateľ:</b> Obec Žirany Sídlo: č. 194, 951 74 Žirany V zastúpení: Ing. Jozef Zsebi, starosta obce IČO: 00308706 DIČ: 2021102952 Bank. spojenie: Prima banka, a.s. IBAN: SK40 5600 0000 0008 1432 3001 SWIFT/BIC: KOMASK2X	<b>Zhotoviteľ:</b> Regionálna rozvojová agentúra NOVOZÁMOCKO v skratenej forme "RRA NOVOZÁMOCKO" Svätoplukova 1, 940 01 Nové Zámky Zaregistrovaná: Obvodný úrad Nitra pod č.1/2012 IČO: 45 737 711 DIČ: 202 348 6465 Bank. spojenie: SLSP Číslo účtu: 5024895796/0900 SWIFT/BIC: GIBASKBX IBAN: SK84 0900 0000 0050 2489 5796
<b>Článok č. I: Predmet zmluvy</b>	<b>Lehota vykonania diela</b>
<p><b>Predmetom tejto zmluvy je vykonanie nasledovnej činnosti:</b></p> <p><b><u>Spracovanie žiadosti o finančný príspevok pre malé projekty z Programu spolupráce Interreg V-A Slovenská republika – Maďarsko (ďalej len Program Interreg) – Fond malých projektov</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Spracovanie formulára žiadosti o poskytnutie podpory formou dotácie na rok 2019 v zmysle výzvy a príručky pre žiadateľa z Programu Interreg</li><li>- Kompletizácia projektového spisu</li><li>- Preklad žiadosti do maďarského jazyka v zmysle pokynov poskytovateľa</li><li>- Poštové podanie žiadosti do podateľne Fondu malých projektov</li><li>- Zhotoviteľ zabezpečí súčinnosť a pomoc objednávateľovi, v prípade vyzvania Poskytovateľa pomoci o doplnenie žiadosti a príloh</li></ul> <p>Ďalej aj ako „dielo“ alebo „predmet zmluvy“.</p> <p>Táto zmluva má charakter rámcovej zmluvy.</p>	<p>Lehota vykonania diela v zmysle časti č. 1 je do uzávierky výzvy zverejnenej poskytovateľom, t.j. <b>02.11.2018.</b></p>
<b>Článok č. II : Názov diela</b>	
<b>Článok č. III: Cena za dielo</b>	
<p><b>Cena za jednotlivé časti diela je nasledovná:</b></p> <p><b><u>Cena za časť č.1</u> je:                    890,- € slovom: osmestodevät'desiat eur;</b></p> <p>Zhotoviteľ <b>nie</b> je platcom DPH. Cena je pevná a nemenná počas platnosti tejto zmluvy</p>	

Táto zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch, pričom obe zmluvné strany održia jeden rovnopis. Vo v  
písomnostiach súvisiacich s touto zmluvou musí byť z dôvodu zabezpečenia presnej identifikácie u  
číslo tejto zmluvy.

Táto zmluva nadobúda platnosť okamihom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán  
a účinnosť v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka v platnom znení dňom nasledujúcim po dni jej  
zverejnenia. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú *Všeobecné obchodné podmienky vykonania diela*  
(VOPVD)

**Objednávateľ:**  
Obec Žirany



dňa: 11.10.2018

Ing. Jozef Zsebi  
Starosta

**Zhotoviteľ:**

Regionálna rozvojová agentúra NOVOZÁMOCKO

Regionálna rozvojová agentúra  
**NOVOZÁMOCKO**  
Svätoplukova 1  
940 01 Nové Zámky

dňa: 22.10.2018

Ing. Peter Pénzeš  
Riaditeľ agentúry

Regionálna rozvojová agentúra NOVOZÁMOCKO, v skratenej forme "RRA NOVOZÁMOCKO",  
právna forma: záujmové združenie právnických osôb, zapísaná v Registri záujmových združení právnických  
osôb, Obvodný úrad Nitra, pod č. 1/2012

Telefón  
0908 175 956

E-mail  
info@rranovozamocko.sk

Číslo účtu 5024895796/0900  
SWIFT/BIC: GIBASKBX  
IBAN: SK84 0900 000 0050 2489 5796

IČO: 45 737 711  
DIČ: 2023486465

### **Všeobecné obchodné podmienky vykonania diela**

#### **I. Predmet zmluvy**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať pre Objednávateľa dielo a Objednávateľ sa zaväzuje za riadne vykonané dielo zaplatiť dohodnutú cenu. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.

## II. Cena

1. Cena predmetu plnenia je dohodnutá v súlade so zákonom č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Zhotoviteľ nie je platcom DPH.
2. V cene diela sú zahrnuté všetky náklady zhotoviteľa, ktoré zhotoviteľovi vzniknú pri vykonávaní diela podľa tejto zmluvy, a ktoré zhotoviteľovi vzniknú po vykonaní diela podľa tejto zmluvy v súvislosti s uvedeným dielom.
3. K zmene ceny predmetu plnenia môže dôjsť výhradne len pri zmene rozsahu predmetu plnenia a to na základe písomnej požiadavky objednávateľa, pričom potreba takejto zmeny predmetu plnenia alebo zmluvných strán pri uzatváraní tejto zmluvy známa, a ani ju zmluvné strany nemohli vopred objektívne predvídať a zároveň takáto zmena predmetu plnenia musí byť v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
4. Takáto zmena predmetu plnenia a zmena ceny musí byť urobená písomným dodatkom k tejto zmluve podpísaným oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

## III. Čas vykonania diela

1. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo v lehote uvedenej v tejto zmluve.
2. Táto lehota sa predlžuje o lehotu, počas ktorej bol objednávateľ v omeškanií.

## IV. Platobné podmienky, zmluvné pokuty a náhrada škody

1. Štandardná lehota splatnosti faktúr je 15 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi. Objednávateľ neposkytuje zálohy ani preddavky na cenu diela.
2. Zhotoviteľ je oprávnený fakturovať najskôr v deň vykonania diela.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle platných právnych predpisov. Okrem toho musí faktúra obsahovať aj číslo tejto zmluvy.
4. V prípade, že faktúra nebude obsahovať požadované náležitosti alebo nebude mať požadované prílohy, objednávateľ je oprávnený ju vrátiť zhotoviteľovi na prepracovanie alebo doplnenie s tým, že nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej alebo doplnenej faktúry.
5. Za nedodržanie lehoty splatnosti faktúry je zhotoviteľ oprávnený požadovať úrok z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.
6. V prípade nedodržania termínu vykonania diela uvedeného v zmluve, ktoré má za následok nemožnosť predloženia projektu, nemá zhotoviteľ nárok na zaplatenie ceny diela.
7. Zhotoviteľ má nárok na úhradu plnej výšky odmeny aj v prípade, ak objednávateľ nepredloží projekt poskytovateľovi dotácie z iných dôvodov ako z dôvodu porušenia povinností zhotoviteľa.

## V. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Povinnosti zhotoviteľa:
  - a) zodpovedá za rozsah a kvalitu vykonaného diela vo vzťahu k požadovaným výkonom a zodpovedá za nedostatky a vady diela v súlade s podmienkami stanovenými všeobecne záväznými právnymi predpismi,
  - b) vykonáva činnosti spojené s vykonaním diela len prostredníctvom odborne spôsobilých osôb,
  - c) zhotoviteľ je povinný bez meškania a písomne informovať objednávateľa o vzniku akejkoľvek udalosti, ktorá bráni alebo sťažuje vykonanie diela,
  - d) zhotoviteľ nie je zodpovedný za vyradenie žiadosti na základe informácií, ktoré poskytol objednávateľ zhotoviteľovi diela
2. Povinnosti objednávateľa:
  - poskytnúť zhotoviteľovi súčinnosť pri vykonávaní diela,
  - ihneď a bezodkladne upozorňovať na nedostatky a chyby pri vykonávaní diela a umožniť v primeranom čase ich odstránenie.
  - najneskôr do 5 dní predložiť na požiadanie zhotoviteľa všetky dokumenty potrebné na riadne vykonanie diela
3. Prevzatie diela alebo jeho časti môže byť objednávateľom odmietnuté pre vady, a to až do ich odstránenia.

## VI. Odstúpenie od zmluvy a trvanie zmluvného vzťahu

1. Od tejto zmluvy alebo od vykonania časti diela, je možné písomne odstúpiť z dôvodov uvedených v tejto zmluve alebo v § 344 a nasl. Obchodného zákonníka.
2. Zhotoviteľ alebo objednávateľ môže od tejto zmluvy alebo od vykonania časti diela, odstúpiť v prípade, ak druhá zmluvná strana poruší povinnosti, ktoré jej vyplývajú z ustanovení tejto zmluvy alebo z ustanovení príslušných právnych predpisov a to už po druhom takomto porušení ktorejkoľvek povinnosti, pričom oprávnená strana po prvom porušení povinnosti písomne upozorní druhú stranu na porušenie zmluvných

podmienok alebo ustanovení právnych predpisov s upozornením, že pri ďalšom porušení k povinnosti odstúpi od tejto zmluvy; to neplatí pri podstatnom porušení zmluvnej povinnosti (v zmysle ods. 2 Obchodného zákonníka) alebo podstatnom porušení povinnosti vyplývajúcej z ustanovení právnych predpisov vzťahujúcich sa na predmet plnenia tejto zmluvy jednou zo zmluvných strán, druhá zmluvná strana oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť už po prvom takomto porušení povinnosti druhou zmluvnou stranou. Účinky odstúpenia od zmluvy nastanú okamihom doručenia tohto písomného oznámenia druhej zmluvnej strane.

3. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.
4. Účinky odstúpenia nastávajú momentom doručenia písomného oznámenia druhej strane.
5. V prípade, že objednávateľ odstúpi od zmluvy pre iný dôvod ako porušenie povinnosti zhotoviteľa je objednávateľ povinný zaplatiť zhotoviteľovi náklady, ktoré mu do toho času vznikli v súvislosti s vykonávaním diela, minimálne však 30% z ceny diela.

## VII. Záverečné ustanovenia

1. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné robiť len formou číslovaných písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
2. Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené zmluvou alebo týmito VOPVD, ako aj vzťahy z nich vyplývajúce sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, subsidiárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi SR.
3. Rozhodné právo je právo SR, príslušným súdom na rozhodovanie prípadných sporov z tejto zmluvy je súd SR.
4. Tieto VOPVD sú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.